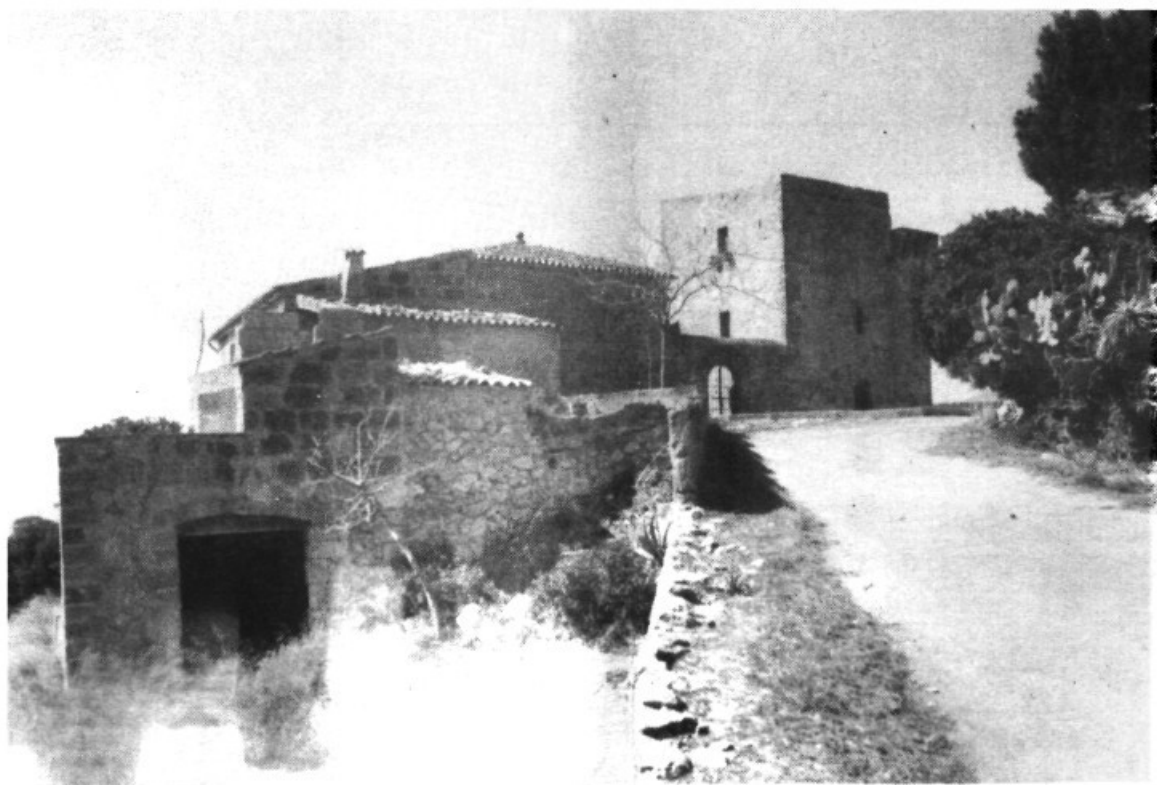


N'ALI

LA REVISTA DE LA COMARCA DE PONENT

Any IV nº 31

Març 1989



Apt. 79 07150 ANDRATX



RESTAURANTE

Es Peral

CARRETERA PUERTO DE ANDRAITX
TEL. 67 30 12



TUCASA

TODO PARA LA CASA, S. A.

C/. Galicia, 27 - Teléfonos 67 13 03 - 67 28 13
07150 ANDRAITX

materiales construcción

SNACK - BAR



GALICIA

ESPECIALIDAD
EN MARISCOS
Y PULPO A LA GALLEGA



TAPAS VARIADAS

Isaac Peral, 37
Tel. 67 27 05

Puerto de Andraitx
(Mallorca)

CAFETERIA SNACK - BAR

Quijote

CAMP DE MAR - MALLORCA

AUTOS MORAGUES

RENT A CAR

C/. España, 7
Telf. 67 20 09

PTQ. ANDRAITX

(MALLORCA)

N'ALÍ

LA REVISTA DE LA COMARCA DE PONENT
Apartat de correus 79.
07150 ANDRATX

Editen:

Coordinadora Parroquial
de Joves d'Andratx
Centre Cultural de
S'Arracó

Director: Joan Perelló
i Sansó

Redactor en Cap: Gaspar
Pujol i Flexas

REDACCIÓ

Joana Alemany i Mir,
Antoni Ensenyat i
Ferrà, Biel Ensenyat
i Pujol, Francesc
Femenias i Calafat,
Pere Flexas i Flexas,
Margalida Ferrà i
Ensenyat, Gabriel
Jofre i Mir, Miquel
Tur i Enseñat, Maria
Magdalena Pons, Miquel
Amengual i Saurina.

GERENT

Vicenç Flexas i Alemany

FOTOS

Michel'S, Tosafu.

Impressió:

Impremta BRINS
Ciutat

D.L. P.M. 295/1986



EDITORIAL

Pasqua i Primavera, dues paraules que la tradició i el Calendari agermanen, i no per casualitat, sinó per prescripció (els jueus celebraven la Pasqua, i els cristians la celebren, durant la lluna plena de Primavera), i per significació: a la Primavera tot reneix a la vida, després d'haver passat el cru hivern. Pasqua, processó, Ofici Major, Pancaritat a Sant Elm, càntic a la "vida", després d'haver viscut, el Divendres Sant, el drama de la "mort", després d'haver passat el desert de la conversió.

Enguany però, això és un poc fotut: no hi ha hagut hivern, ni fred ni pluges. Tenim accés a fruitar d'una vera Primavera?

Sobreposar-se a les circumstàncies adverses, afrontar una atípica climatologia, això és capacitat humana. I així volem, aquest mes, proclamar un càntic a la vida. Pasqua i Primavera ens avalen.

N'ALÍ



11 de Març

"AGARA" grup de teatre d'Andratx
"ES MILLONARI DE MURO" de'n Francesc Picó

18 de Març

Grup de Teatre Aigua Dolça de Escapdella
"EMBULL DE CONSOGRES" de'n Miquel Barrera

25 de Març

Agrupació Artística Murra de Muro
"N'IIAN DE VENIR DE CASTA" de'n Lluís Segura

1 de Abril

Grup de Teatre Centre Cultural de s'Arracó
"DOS EMBOLICS I UNA RECOMENACIÓ" de'n Assente
Gonzales

8 de Abril

Grup de Teatre "Nova Terra" de Soller
"SA MADONA DU ES MANEIG" de'n Pere Capella

15 de Abril

Grup de Teatre S'Estel des Patronat de Palma
"CONFITURA D'ALBARCOG" (Melocotón en Almibar)
de'n Miguel Miura

22 de Abril

Grup de Teatre "Xingonera" de Galilea
"UN SENYOR DAMUNT UN RUC" de'n Joan Más

29 de Abril

Agrupació Artística Andritxola "AGARA",
gran fi de festa i clausura de la Mostra amb el
"FESTIVAL AGARA 1989"

4

HORARIO: A LAS 9'15 NOCHE

Una notícia important aquest mes, en el nostre poble, ha estat sens dubte la Iª Mostra de Teatre.

Una manera prou bona i encertada per a estrenar el Nou Teatre i que, a més a més, ha tingut una bona acollida per part del públic.

A l'hora d'escriure aquesta relació s'havia fet la primera representació pel grup AGARA de l'obra d'en Francesc Picó, "El Milionari de Muro". El teatre estava de gom a gom, el dissabte, dia 11 de març, per la qual cosa s'hagué de fer una segona representació el diumenge, dia 12.

Desitjam que les altres sessions siguin també un èxit i que això continui perquè veure

en escena els "del nostre poble" és una manera agradable de passa una vetlada.

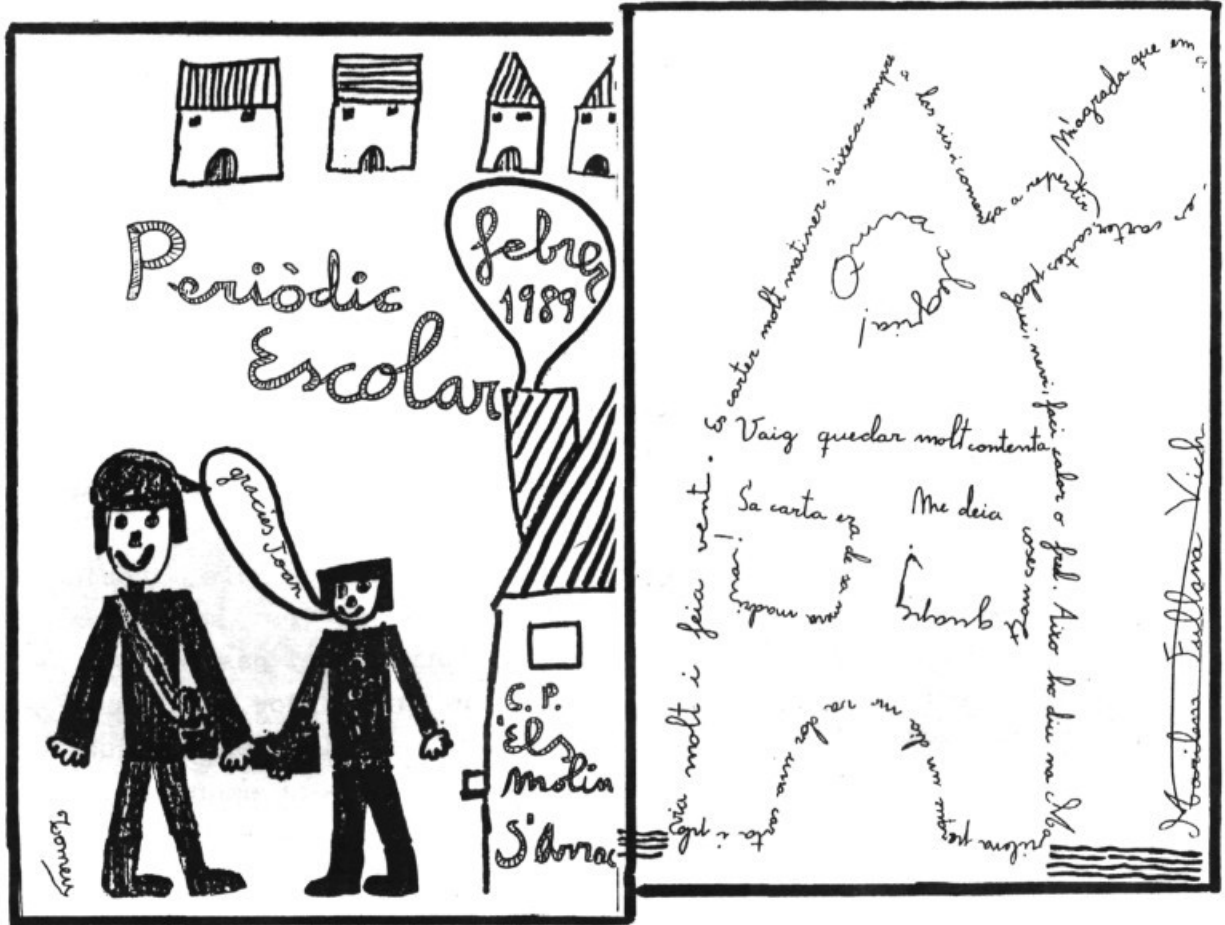
AGERMANAMENT

També ha estat notícia, aquest mes "l'agermanament" entre l'illa francesa "Des Moines" i la nostra Dragonera. Aquesta vegada els actes protocolaris han tingut lloc a la "Dolça França" i allà hi anaren les primeres autoritats locals i Comunitàries. Esperem que de tot "això" en resulti un bé per al nostre poble.

UNA JUBILACIÓ

Aquest mes els arraconers hem dit adeu d'una manera oficial, i deim "oficial", perquè ell viu amb nosaltres com a arraconer de pro que és ell i tota la seva família ja força arrelada a S'Arracó, a una persona entraniable per a nosaltres: el carter, En Joan Soriano, que per a tothom ho fou ja des d'infant, car el seu pare ja ho fou al nostre poble durant molts d'anys, i ell continuà la seva tradició i ho ha fet al llarg de vint i vuit anys; un

mund d'anys que ha estat el portador de bones i no tan bones noves, de noves de gent de fora, carregat de paquets i diaris, fent cada dia el mateix recorregut més o manco a la mateixa hora, la seva figura ens acompanyava tant si feia sol com si plovia, com si el vent bufava, com si ens aclaríem de calor; deduïnt a qui anaven adreçades les cartes amb una innata intuïció encara que l'adreça fos errada o estigués mal dirigida - cosa ben usual - i tot això amb una naturalitat



Dues mostres del periòdic escolar dedicat al carter

gens afectada que feia que el consideràssim un amic de sempre, a qui explicar-li de les noves que ens duïen les cartes o els paquets... ell sempre cercava un momentet per tornar la conversa al qui li armava o al manco saludar. Encara que tots estam ben satisfets de que hagi pres la seva jubilació i de que la pugui disfrutar amb salut per molts anys, tothom l'enyora i el troba a faltar.

Des d'aquestes pàgines li volem dedicar un record carinyós per tants anys de tasca.

ALTRES NOTÍCIES

Per a principis d'abril la Junta Local de la Lluita contra el Càncer, rompent amb la tradició tan esperada anualment dels festivals, té pensat organitzar una torrada per tal d'arreglar doblers. Esperem que el canvi d'espectacle no faci mancar els ingressos.

El passat 10 de març tingué lloc a l'escola de S'Arracó una xerrada sobre Educació sexual, adreçada als pares dels nins, i organitzada per l'APA i el CIM. Es desplaçà una psicòloga del Servei Sanitari del Consell, que parlà devers una hora i encetà un animat col.loqui amb els pares que hi acudiren -com sempre que

Un altre col·lectiu que li ha dedicat un homenatge són els nins de la nostra escola que amb aquesta avinentesa han elaborat un Diari monogràfic dedicant-li a ell, i que li serà entregat d'aquí a pocs dies. Els nins pensen fer el Diari amb periodicitat mensual, tractant-hi temes diversos i d'actualitat, i l'actualitat per a ells aquest mes ha estat la jubilació del carter. Una mostra d'aquest Diari acompanya aquestes pàgines.

M.F.E.

S'organitza una activitat de bon grat.

També dia 11 d'aquest mes, va tenir lloc una reunió on hi estaven convidats tots els qui tenen o al manco volen gaudir d'una televisió clara i plural, ja que a S'Arracó no ens arriba la 3^a cadena, i de vegades les dues primeres no són massa nítides. L'Agrupació d'electors independents de S'Arracó feu venir un tècnic que exposà els problemes que sofrem i les solucions a dur a terme que passen per el canvi de repetidor, i que es podrà fer en la mesura que el poble hi col·labori econòmicament, la qual cosa sempre fa que n'hi hagi qualcún de "despistat" que s'en beneficiï de la millora pagada pels altres.

Esperem que això no passi aquesta vegada i tothom es concienciï dels seus deures ciutadans. De fet, la concurrència massiva que hi assistí a l'acte demostra les ganes, i tothom expressà desitjos de participar-hi econòmicament, i fins i tot alguns comproment-hi tasca d'arreglar

doblers. Això fa que la gent es senti optimista davant la millora.

Es va donar un termini d'una mesada quan, si no s'ha aconseguit els doblers necessaris es tornarien als qui ja les haguessin adelantats. Si tot va bé, es seguiria endavant.

RESTAURANTE
PIZZERIA LA PIAZZETA

Especialidad en
PIZZAS
PASTAS
y **CARNES**

PTO. ANDRAITX — TEL. 67 27 00



Restón Los Ceranos

Avenida Mateo Bosch, 4 - Tel. _____

Puerto de Andraitx

TELE-CONTROL

ELECTRODOMESTICOS
REPARACION Y VENTA
DE TELEVISORES

Gabriel Pujol Barceló

Mates Flexas, 3 - Tel. 67 16 41

ANDRAITX



PANADERIA - PASTERIA

CAFETERIA - HELADERIA

AVDA. MATEO BOSCH, 10

TEL. 67 16 04

AUTOMOSA

CONCESIONARIO OFICIAL

TALLERES

Escuder E. Alenay, 6
Tel. 67 10 78



VENTAS

Aragón, 2
Tel. 67 30 08

07150 ANDRAITX

Pasqua és enguany molt dejorn i per lo mateix sembla que ni tant sols la Quaresma s'hagi allargada tant com altres anys. Emperò el que si hi ha és que anam perdent costums a la vela d'any en any, tal com el del Diumenge de Garballons, on colles d'al.lots i al.lotes anaven a cercar-ne. Els enamorats els oferien a l'estimada o els pares els arrabassaven o tallaven per a dur-los als seus fills, que gaudien xuclant els extrems de les fulles d'abaix, i era una llepolia ben apreciada, a part de l'avinentesa de fer una eixida.

Un altre costum també perdut de fa una vintena d'anys a s'Arracó és el del Solpàs. Els capellans començaven a beneir les cases el mateix horabaixa de Pasqua i la cosa s'allargava tant antigament -això és prova de l'alta demografia que gaudíem abans- que a voltes durava fins el dimarts o ja empalmava amb el Dimecres, quan després de l'Ofici de Pancaritat a Sant Elm, també es repartia allà començant per Cala És Conills i acabant a la Punta Blanca. El canvi dels dies del Pancaritat ve d'aquests mateixos anys. Del Solpàs ens parla la glosa següent;

Noltros tenim es costum
d'anar a beneir ses cases
tant fadrines com casades,
dones, enceneu es llum.

La majoria de les gloses que parlen de la gastronomia pasqual fan referència a les empanades:

Ja tenc es billet escrit
i ja puc menjar panades
si voleu moltes tallades
no mateu es mè petit.

Per a Pasco fan panades
i per a Nadal torrons,
quines noves més passades
dus amb aquestes cançons.

Quantes n'hi ha de casades
que haurien mester garrot.
Per a Pasco volen xot
i no saben fer panades.

Emperò cada any N'Alí vos ne dóna la recepta i sembla molt reiteratiu. Per la qual cosa, enguany per canviar de terci, hem cercat d'un receptari de principis de segle la següent recepta de "Sanch de cabrit ò de xot", que la vos transcrivim tal qual:

"Tendràs molta seba capolada, hey posaràs sal i pebre; totduna de degollat el xot mesclaràs la sanch ab la seba y la posaràs en el forn fins que sia ben torrada. És molt gustosa y se pot menjar freda, y si no la vols rostir al forn la pots coure en casa entre dos focs y per ferho axí hey has de posar oli òssahim, y si no, heu pots fer

d'una altre manera; posaràs oli a bullir i degollat el sot o cabrit hey aniràs posant la sanch a cuerades: se ferà com a bunyols y hey has de posar pebre y sal".

El plat pot dur-se a terme sense molta dificultat car la majoria de gent emplea altres parts més estimades del xot o cabrit i no sembla que la sang sia lo més cercat. El plat podria esser considerat com a cuina de mercat, com es diu en dia.

Emperò no deixarem una llepolia de Pasqua enlaire, i aquí

teniu una recepta de CREPELLS:

500 grs. de saïm
350 " " sucre
5 taronges sucades
2 llimones rallades
2 ous
canyella en pols
un polsim de bicarbonat
3/4 de farina

En surten prou, emperò els crespells es poren conservar tal com el primer dia. Si els guardau dins una llauna que tanqui bé, és a dir una capsa de metall. Molts d'Anys!

LO COC DE S'ARRACÓ

(ve de la pàg. 14)

- O sia, una obra completa. Bé, i aquest llibre premiat podrà arribar al públic, és a dir, se pensa publicar-lo?

- Ja està en marxa la seva publicació i adelantada. Desitjam que surti el mes d'abril. Aquesta

serà possible gràcies a les ajudes de l'Ajuntament i de la "Peña Bar Cal Tio".

Bé, que sia un èxit i tengui una bona acollida per part del públic.

DIUMENGE DE PASQUA, 26 de MARÇ

A les 10'30: PROCESSÓ DE L'ENCOTRE

I

MISSA SOLEMNE

SEGONA FESTA DE PASQUA, 27 de MARÇ

FESTA DE PANCARITAT A SANT ELM

Cercaviles, Missa a la Torre i Balls típics i Xeremies



La Banda parroquial de cornetes i tambors d'Andratx anà a la I Trobada que tingué lloc a Manacor, dia 19 de febrer.



En Miquel Vich i els amics de Sant Antoni celebraren amb alegria l'èxit de la Festa, dia 1 de maç.



La Torre de Sant Elm, lloc del Pancaritat



Des de que D. Juan Flexas va vendre "Sa Dragonera", funciona al poble d'Andratx la Fundació que du el seu nom. És una obra d'un marcat caràcter social que ha satisfet les necessitats precàries de molts d'habitants del nostre poble.

Per això ens ha paregut bé donar una relació del que dita Fundació està fent, i la millor manera era donant a conèixer el seu balanç del recentment acabat any 1.988.

Aquest balanç ens ha estat facilitat pel Secretari de la Fundació.

FUNDACIÓ "JUAN FLEXAS".- Balanç econòmic 1.988:

BEQUES I AJUDES:

A pensionistes (pensió mensual):.....4.748.000

Ajuda extra a Antoni Lorente
per deutes a G.E.S.A..... 32.806

Ajudes extraordinàries distribuïdes
per D^a AINA PORCEL:

1-88....35.000

2-88....41.000

3-88....35.000

4-88....35.000

5-88....35.000

6-88....35.000

7-88....35.000

8-88....35.000

9-88....	35.000	
10-88...	35.000	
11-88...	35.000	
12-88...	35.000	426.000

Beques a estudiants andritxols.....	800.000
Ajuda a Biblioteca.....	300.000
Per al Camp de Futbol.....	<u>100.000</u>
total.....	<u>6.406.806</u>

PANTEON

Despeses al Panteon.....	<u>6.000</u>
	<u>6.000</u>

LOCAL SOCIAL

Contribucions.....	37.534
Electricitat.....	15.266
Neteja.....	<u>55.380</u>
	<u>108.180</u>

<u>VARIS</u>	<u>378.075</u>
--------------------	----------------

<u>TOTAL.....</u>	<u>6.899.061</u>
-------------------	------------------





Un altre guardonat en els Premis Literaris Andratx 88 fou en Gabriel Jofre Mir. Guanyà el Premi de Costumbrisme local "Jaume Roca", amb el seu treball "25 años de la historia del C.D. Andratx".

En Biel Jofre, andritxol de 49 anys, és prou conegut al poble per la seva afició al futbol i la seva vinculació al C. D. Andratx, del qual al 18 anys ja n'era Secretari; després ha continuat sempre dins el Club, vocal o altres càrregos.

És conegut també com a informador deportiu: en el Setmanari Andraitx escrigué molt, baix els "pseudònims" "Gajomi" i "Tribulete". Fou corresponsal de "Mallorca Deportiva" i de "Radio Popular". I des de que la nostra revista surt no ha faltat mai el seu

comentari sobre el futbol andritxol.

Parlam amb ell:

- Com va sortir això d'escriure aquest llibre?

- Era una curolla que duia ha estona, degut a la meva afició al futbol i ja tenia molts de coneixaments i moltes dades. Ara fa 10 anys, llegint un llibre que sortí a Inca, "30 años del Constancia", vaig posa fil a l'agulla. Vaig cercar els "datos" que em faltaven, i aquest llibre n'és el resultat.

- I el seu contingut, com és?

- El que el mateix títol diu: tots els resultats deportius del C. D. Andratx, totes les plantilles que l'han format, tots els qui han estat directius. ...etc. (continúa pág. 9)

QUÈ PASSARÀ AMB LES PROPERES FESTES DE SANT PERE?

Segurament qualcú es demanarà a què ve parlar de les festes del poble quan encara manquen més de tres mesos per celebrar-se. Bé, idò perquè pens que hauríem de començar a parlar-ne amb molt de temps d'antelació, i no un mes o dos abans com es fa, voldria ara referir-me al tema.

Des de fa un bon grapat d'anys les festes han perdut el ressò popular que haurien de tenir. Això ho sabem bé tots. Aquests últims anys, a més, el fracàs assoleix altres aspectes: a la darrera edició les pèrdues econòmiques foren milio-nàries. Altres anys, on no ha ocorregut això, s'ha fet, en canvi, unes festes més pròpies d'un poble d'Andalusia o Múrcia, a base de dur en Manolo Escobar, fer toros, boxeo, flamenc... que d'un poble de Mallorca com se suposa que és Andratx (realment només se suposa perquè...).

Evidentment no es tracta de perdre doblers perquè avui (ni ahir, ni mai) ningú està per contreure cap deute, però tampoc, és clar, de fer unes festes despersonalitzades (i despersonalitzadores) per molts de diners que es guanyin: això no és cap negoci. Unes festes, a més del seu caire festiu i d'esplai, han de ser quelcom més. A un poble com Andratx que ha perdut gran part de la seva identitat, i aviat l'haurà perduda

tota, haurien d'esser un motiu per redreçar la consciència de poble. Malhauradament no és així. Una vetlada de ball de bot i/o una obra de teatre en català no és suficient per despertar cap consciència de res. Ans el contrari, redueix la qüestió al simple folklorisme. Una nit de cançó catalana, per exemple, és impensable. Però és que ni tan sols el programa de festes es fa en la nostra llengua (perquè l'Ajuntament a l'hora de donar cap subvenció no posa, entre altres, aquesta condició?). Aquí tot es fa per als altres i en la llengua dels altres. Les festes també.

BIEL ENSENYAT I PUJOL

PINTADES NORMALITZADORES

A principi d'aquest mes de març varen aparèixer gairebé tots els rètols indicatius de la comarca on es trobava escrit el topònim Andratx en la forma incorrecta ("Andraitx") amb la "i" esborrada. Una misteriosa mà va fer desaparèixer amb pintura blanca aquesta incorrecció que des de fa tants d'anys hem patit a l'hora d'escriure bé el nom del poble. Cal dir, així mateix, que des d'un punt

de vista legal, la "i" també fia admesa serà la correcta: Andratx
 té els dies comptats. D'acord Esperem que l'Ajuntament i altres
 amb un decret-llei promulgat institucions oficials ja n'hauran
 pel Govern Balear a partir del pres nota.
 30 d'abril vinent l'única gra-

PRIMAVERA

Fuig l'hivern
 espera l'estiu
 no es recorda la tardor
 és la primavera!

Un llibre de poemes
 una flor,
 una besada,
 és la primavera!

Dos nins juguen,
 dos enamorats festetjen,
 dos vells s'assoleien,
 és la primavera!

Tres somnis,
 tres sospirs,
 tres esperances,
 és la primavera!

Quatre crits,
 quatre bots,
 quatre rialles,
 és la primavera!



Tot riu,
 tot canta,
 tot floreix,
 és la primavera!

(anònim)

La temporada turística está a la vuelta de la esquina, y en estos días con mayor frecuencia que otros años, se habla de que el turismo está en crisis.

Es importante resaltar que no existe "crisis de turismo, sino diferenciar que es un sector de dicho ramo, concretamente "crisis hotelera". De todos es sabido que por parte de los tour-operadores, están devolviendo paquetes de reserva de nuestra oferta turística balear. Teniendo en cuenta que se trata de nuestra primera industria, es necesario analizar las causas de dicha crisis.

1) Nuestra oferta crece muy por encima de la demanda. Además no se ajusta a las exigencias de esta última. Aparte, se cuenta con una enorme disponibilidad de plazas y apartamentos ilegales.

2) Nuestras infraestructuras no están a la altura de las circunstancias. Los servicios públicos y privados no se renuevan y se mantienen demasiados años.

3) Ha faltado profesionalidad en muchas empresas hoteleras. Hasta la fecha no se han preocupado de dotar a sus negocios de los medios materiales y humanos que hicieran posible una calidad

y prestigio, y, en cambio, se ha hecho un turismo hotelero barato y de baja calidad.

Urge hablar de una necesaria "reconversión hotelera" y no cabe esperar mucho tiempo. Los responsables de nuestro turismo, juntamente con los empresarios hoteleros, sin duda conscientes de esa necesidad, asumirán la responsabilidad de encauzar nuevamente nuestra primera industria hacia unos fines más concisos, que puedan producirse en una oferta mucho más equilibrada, dotada de una buena calidad y que sea competitiva con el turismo que nuestra Comunidad necesita.

Otro tema es el actual turismo de calidad: Ha encontrado en nuestra comunidad en las mismas características en nuestra comarca, una comodidad asidua a su personalidad en las zonas costeras de los chalets apartamentos y en especial en las zonas dotadas de puertos deportivos, con unas infraestructuras mucho más acordes con su demanda. Nadie pone cuestión que dicho sector está en alza, y que este año se superarán las cifras de anteriores con creces, cosa que nos alegramos ya que resulta del todo beneficioso para los habituales residentes de la isla.

ASPA

FUTBOL: CRONICA DE UNA MUERTE ANUNCIADA

Para cualquier periodista o aprendiz de la materia, el reiterar lo expuesto con anterioridad es materia que domina claramente, o sea que lo fácil es hacer leña del árbol caído. Por una vez y, apuntándome a lo antedicho, voy casi a repetir crónicas pasadas o de principio de temporada, para ahondar en lo que en su momento ya expresé, esta mismas voy a refrendarlas con algo nuevo, pero no desconocido para todos.

Argumenté en los albores de la temporada que lo mejor para el C.D. Andratx, y vistos los caminos que nos habían llevado a una senda sin salida, que lo mejor para todos era el de renunciar a la categoría y empezar otra temporada en una categoría inferior. Mi escrito levantó grandes críticas. Hoy, unos meses más tarde, sino surge otra reestructuración, pronto estaremos donde predije y el camino habrá sido sinuoso y catastrófico. Recordemos una temporada llena de despropósitos y unas actuaciones dignas de todo estudio.

Dije que había mimbres para hacer unos cestos nuevos y en ello me refería a la actuación y propósitos de los nuevos directivos. Hoy, unos meses más tarde y salvo ligeras excepciones, se ha demostrado que el ser direc-

tivo tiene que llevar con anterioridad un buen aprendizaje. El tiempo ha dado la razón y, si exceptuamos al presidente, Bernardo Enseñat, y uno o dos directivos, el resto ha demostrado que su subida a dicho carro fue motivada por una frívola y cara visión de demostrar a algunos que ellos podían hacerlo mejor. Craso error, y hoy tenemos a una directiva dividida, y en la cual trabajan unos y otros la "pintan".

La plantilla no ha estado tampoco a la altura. Quizás no se ha sabido motivarla o mejor dicho sacarle todo el jugo posible, pero el enfoque y la estructura que en su momento se quiso hacer no era la más adecuada para los momentos que atravesamos. Tampoco las soluciones que han querido hacerse no han logrado el fruto apetecido y en la mayoría de casos no se ha hecho en el momento oportuno.

Finalmente, podría decirse que el fallo ha estado en la parte técnica y quizás ahí habría que hechar un cable en favor de José Borrás. Creo que con todo merecimiento ha sido quien más ha trabajado y más críticas se ha llevado, pero su dignidad y entrega queda lejos de toda duda y aquí quiero poner también a otros técnicos del club, quizás ésta ha sido la temporada en que con más acierto

se ha trabajado y esmero se ha puesto en el mismo.

El título de la crónica lo dice claramente. Si alguien quiere que pongamos otro, pues

ahí queda, "entre todos la matamos y ella sola se murió".

JOFRE

CARPINTERIA H. Cervantes

Muebles y Decoración

TISCHLEREI
CARPENTRY
MENUISSERIE



C/. España, 4
Teléfono 67 11 62
PTO. ANDRAITX

ELECTRO NAUTICA



Francisco Molano Iglesias
REPARACION Y MANTENIMIENTO DE YATES
CLUB DE VELA PTO. ANDRAITX
TELS. 67 28 12 - 67 28 01
MALLORCA



Restaurante Miramar

port d'andraitx
Mallorca

tel. 67 56 57



SERVICIO OFICIAL

Francisco Cañellas Mascaró
SERVICIO Y VENTAS

Carretera Puerto, 55
Teléfono 67 23 89

SERVICIO RENT A CAR
Puerto de Andraitx

RECORDS D'AHIR



Equip dels "Congregants", 1954-55, abans de que el C.D. Andratx es federàs. Abaix, la Banda Municipal d'Andratx (1933)

